

Experimental manipulations of production effort: Methodological challenges in studying communicative efficiency

Aislinn Keogh^{*1,2} and Kenny Smith²

^{*}Corresponding Author: aislinn.k.keogh@durham.ac.uk

¹Department of Psychology, Durham University, Durham, United Kingdom

²Centre for Language Evolution, University of Edinburgh, Edinburgh, United Kingdom

Language has been argued to be *efficient* across many domains (e.g. Zipf, 1949; Gibson et al., 2019; Kemp et al., 2018; Hawkins, 2004; Meylan & Griffiths, 2024; Piantadosi et al., 2011; Xu et al., 2020; Zaslavsky et al., 2018; Mollica et al., 2021): languages are characterised by properties that strike an optimal balance between competing pressures. Among these are two pressures at work during real-time communication: minimising production effort, and maximising recoverability of the intended message in comprehension.

One common approach to studying the trade-off between these pressures is the use of experimental communication games (Müller & Raviv, 2025). Typically, two variables are manipulated in these tasks: the effort required to produce different linguistic signals, and the amount of ambiguity associated with those signals. The idea is to uncover the conditions under which participants develop efficient communication systems — using a less effortful option whenever they can, and a more effortful option only when they really need to (e.g. when the low-effort option would be ambiguous and likely lead to failed communication).

But how — in a relatively short, artificial, and highly idealised experimental setting — can researchers most effectively simulate the articulatory and cognitive effort involved in real language production? Here, we point out that this seems not to be easy: a review of methodologies suggests that the effects of effort manipulations may be somewhat unstable, with not all effort manipulations producing the intended outcome of penalising high-effort options.

While effort in natural spoken, signed or written language involves more physical movement (e.g. of the motor articulators in speech) and/or cognitive processing (e.g. lexical retrieval), in the experiments we are aware of, the operationalisation of “effort” generally comes down to the amount of time it takes to produce a signal. For example, Kanwal et al. (2017a, 2017b) had participants choose between a 3-letter and a 7-letter word, and then click-and-hold for 1200ms per letter to send their chosen word to a partner. Similarly, Tal et al. (2023) required multiple clicks to send longer signals (one click per character), but there was *also* an

enforced 3000ms pause between each click. Both of these methods were effective in incentivising participants (adults in the former, children aged 4–9 in the latter) to avoid expending extra effort when it was not required: participants tended to develop efficient communication systems, whereby they reserved more “effortful” (i.e. slower to send) signals for contexts where a less effortful option would be too ambiguous.

However, the efficacy of these paradigms might depend more on the *waiting* time than on the total time to transmit a message. Simply ramping up the number of clicks required to send certain signals intuitively feels functionally equivalent — and indeed, closer to the instantiation of effort in natural communication — but the only (unpublished) studies we are aware of using this method find no or limited evidence for effort avoidance (Tong, 2022; Clarke, 2023). It is also not clear that the click-and-hold method works consistently: Koshevoy et al. (2024) found that participants were equally likely to use long or short words, even when the waiting time to produce a long word was four times longer than for a short word (although this may have been because participants were insensitive to a different aspect of the experimental manipulation). Other, more indirect methods of making certain signals slower to produce — such as making their component parts harder to find or more error prone — seem to prompt some effort minimisation, but as long as the extra time is still spent doing *something* (e.g. hunting for the correct button in an array), this tendency appears too weak to reliably give rise to efficient communication systems (Keogh et al., 2026).

These inconsistent effects might suggest that effort manipulations are not particularly robust or reliable, or they may reflect a tendency for participants in explicitly communicative tasks to place more weight on accuracy than on minimising effort expenditure. Consistent with this, in non-communicative tasks, it seems that even very subtle manipulations (e.g. one additional button to click, or one additional syllable to pronounce in oral production) might be sufficient to prompt efficient production strategies (Fedzechkina et al., 2012, 2017; Fedzechkina & Jaeger, 2020; Kurumada & Grimm, 2019). It is also possible that more naturalistic tasks like oral production — or free-typing (Smith & Culbertson, 2025) — are simply more effective than forced choice or button-clicking tasks in this domain.

Overall, it seems that experimental manipulations of production effort are rather tricky to calibrate, and may be somewhat context-dependent. Therefore, to provide future researchers with a more thorough picture of what works and under what circumstances, there is a pressing need to systematically test the space of possible design choices e.g. number of clicks vs. enforced waiting, communicative interaction vs. non-communicative recall, forced choice vs. free production. Given the ubiquity of communication games as models of language evolution, improving methodology in this area is critical for theory building; poorly calibrated effort manipulations risk biasing conclusions about how and why languages come to be so efficient.

References

- Clarke, D. (2023). *Colexification and efficiency: Can the Principle of Least Effort explain the existence of colexification?* Unpublished MA dissertation, University of Edinburgh.
- Fedzechkina, M., & Jaeger, T. F. (2020). Production efficiency can cause grammatical change: Learners deviate from the input to better balance efficiency against robust message transmission. *Cognition*, 196, 104115.
- Fedzechkina, M., Jaeger, T. F., & Newport, E. L. (2012). Language learners restructure their input to facilitate efficient communication. *Proceedings of the National Academy of Sciences*, 109(44), 17897–17902.
- Fedzechkina, M., Newport, E. L., & Jaeger, T. F. (2017). Balancing effort and information transmission during language acquisition: Evidence from word order and case marking. *Cognitive Science*, 41(2), 416–446.
- Gibson, E., Futrell, R., Piantadosi, S. P., Dautriche, I., Mahowald, K., Bergen, L., & Levy, R. (2019). How efficiency shapes human language. *Trends in Cognitive Sciences*, 23(5), 389–407.
- Hawkins, J. A. (2004). *Efficiency and Complexity in Grammars*. Oxford: Oxford University Press.
- Kanwal, J., Smith, K., Culbertson, J., & Kirby, S. (2017a). Zipf's Law of Abbreviation and the Principle of Least Effort: Language users optimise a miniature lexicon for efficient communication. *Cognition*, 165, 45–52.
- Kanwal, J., Smith, K., Culbertson, J., & Kirby, S. (2017b). Language-users choose short words in predictive contexts in an artificial language task. In *Proceedings of the Annual Meeting of the Cognitive Science Society* (Vol. 39).
- Kemp, C., Xu, Y., & Regier, T. (2018). Semantic typology and efficient communication. *Annual Review of Linguistics*, 4, 109–128.
- Keogh, A., Culbertson, J., & Kirby, S. (2026). The lexicon adapts to competing communicative pressures: Explaining patterns of word similarity. *Cognition*, 267, 106372.
- Koshevoy, A., Dautriche, I., Morin, O., & Smith, K. (2024). Coordination, rather than pragmatics, shapes colexification when the pressure for efficiency is low. In *Proceedings of the Annual Meeting of the Cognitive Science Society* (Vol. 46).
- Kurumada, C., & Grimm, S. (2019). Predictability of meaning in grammatical encoding: Optional plural marking. *Cognition*, 191.
- Meylan, S. C., & Griffiths, T. L. (2024). Word forms reflect trade-offs between speaker effort and robust listener recognition. *Cognitive Science*, 48(7), e13478.
- Mollica, F., Bacon, G., Zaslavsky, N., Xu, Y., Regier, T., & Kemp, C. (2021). The forms and meanings of grammatical markers support efficient communication. *Proceedings of the National Academy of Sciences*, 118(49),

e2025993118.

- Müller, T. F., & Raviv, L. (2025). Communication experiments: Social interaction in the formation of novel communication systems. In L. Raviv & C. Boeckx (Eds.), *The Oxford Handbook of Approaches to Language Evolution*. Oxford: Oxford University Press.
- Piantadosi, S. T., Tily, H., & Gibson, E. (2011). Word lengths are optimized for efficient communication. *Proceedings of the National Academy of Sciences*, 108(9), 3526–3529.
- Smith, K., & Culbertson, J. (2025). Communicative pressures shape language during communication (not learning): Evidence from case-marking in artificial languages. *Cognition*, 263, 106164.
- Tal, S., Smith, K., Arnon, I., & Culbertson, J. (2023). Communicative efficiency is present in young children and becomes more adult-like with age. In *Proceedings of the Annual Meeting of the Cognitive Science Society* (Vol. 45).
- Tong, Q. (2022). *Colexification revisited: The effects of word length and contextual information*. Unpublished MSc dissertation, University of Edinburgh.
- Xu, Y., Liu, E., & Regier, T. (2020). Numeral systems across languages support efficient communication: From approximate numerosity to recursion. *Open Mind*, 4.
- Zaslavsky, N., Kemp, C., Regier, T., & Tishby, N. (2018). Efficient compression in color naming and its evolution. *Proceedings of the National Academy of Sciences*, 115(31), 7937–7942.
- Zipf, G. K. (1949). *Human behavior and the principle of least effort*. Cambridge, MA: Addison-Wesley Press.